TRANSLATION BY: KURONEKODD3
PLEASE DO NOT UPLOAD TO ANY MANGA AGGREGATOR SITES WITHOUT MY PERMISSION

THIS IS NOT MEANT TO REPLACE THE BOOKS, BUT RATHER TO KEEP UP WITH THE STORY REAL TIME UNTIL THE LICENSED TRANSLATION IS PUBLISHED. PLEASE SUPPORT THE ARTIST AND THE DISTRIBUTOR BY PURCHASING THIS MANGA WHEN IT BECOMES AVAILABLE IN YOUR COUNTRY.

THANK YOU FOR SUPPORTING THIS SERIES!!

THE FINAL CHAPTER

TOGETHER, TOWARDS A BRILLIANT FUTURE

ひとつ屋根の下の仁侠LOVE!!

アラクレ

ARAKURE

藤原規代

HC「アラクレ」9巻アモアニ好評発売中!

アラクレ 高弓寺七&登場人物紹介

▼祖をでくし天涯孤独となった女子高生。京都府立高校に通う17歳。高弓寺七。幼い頃に両親を亡くし、祖父の源助に育てられる。時代劇が大好きで、特に幕末の志士たちを崇拝している。

▼さらに、世間知らずとなった七十鳥幸十は、時代劇マニアの両親が営む呉服屋の一人息子。イケメンで、幼い頃から家業を手伝っていたが、幸十鳥の体を狙った者たちにさらわれてしまう。

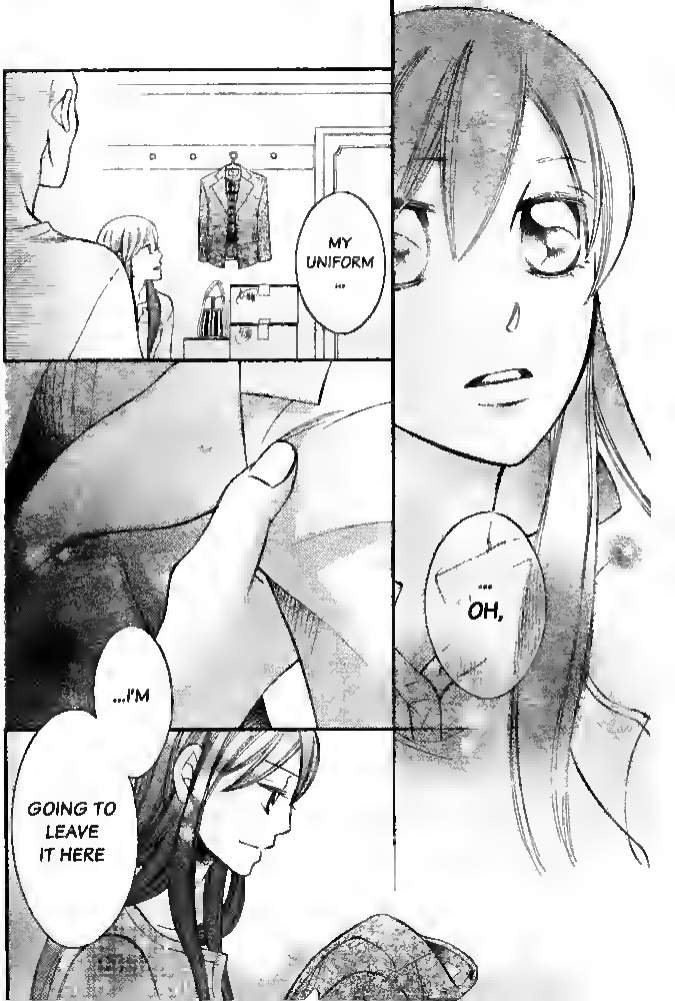
▼もうすぐ卒業式という時に、幸十鳥がヤクザのお嬢さんと学校の皆にバレてしまい、逆恨みをかけたくない幸十鳥は、卒業式に出ないと決め？

▼祖をでくし天涯孤独となった女子高生。京都府立高校に通う17歳。高弓寺七。幼い頃に両親を亡くし、祖父の源助に育てられる。時代劇が大好きで、特に幕末の志士たちを崇拝している。

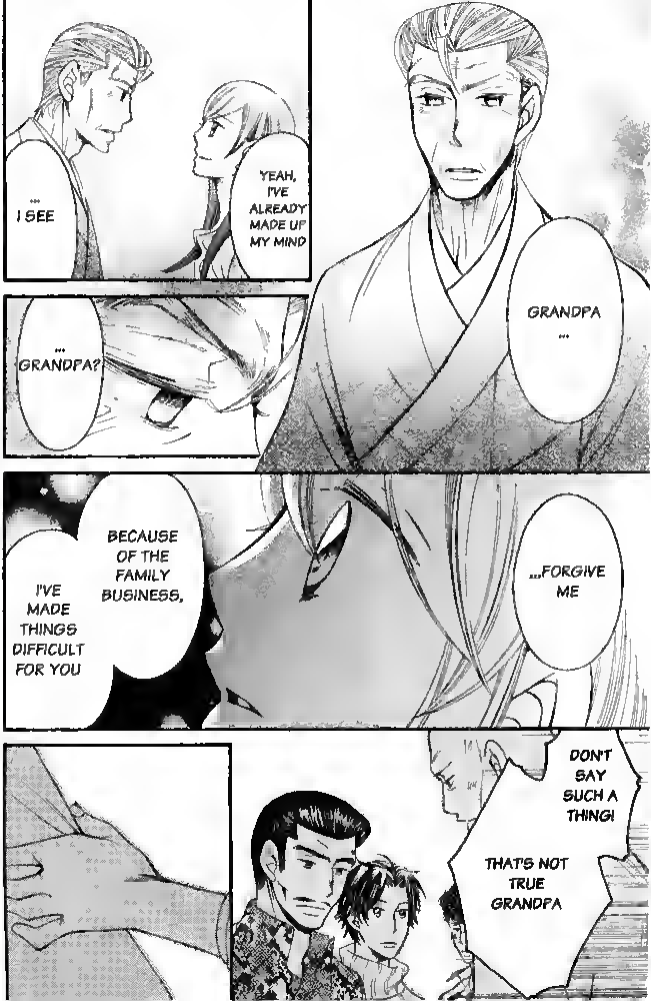
▼さらに、世間知らずとなった七十鳥幸十は、時代劇マニアの両親が営む呉服屋の一人息子。イケメンで、幼い頃から家業を手伝っていたが、幸十鳥の体を狙った者たちにさらわれてしまう。

▼もうすぐ卒業式という時に、幸十鳥がヤクザのお嬢さんと学校の皆にバレてしまい、逆恨みをかけたくない幸十鳥は、卒業式に出ないと決め？

BOBO 花とゆめ コミックス
アラクレ 大好き♥ お嬢に惚れたぜ♥
京都府?


MY UNIFORM ...
... OH,
...I'M GOING TO LEAVE IT HERE

BECAUSE I WON'T BE WEARING IT AGAIN
OJOU!
TODAY IS YOUR GRADUATION, THE LAST BIG SCHOOL EVENT
YOU SHOULD WEAR IT
IT'S OKAY!
I'M NOT GOING
I PROMISED KAYO-CHAN'S MAMA THAT I WOULDN'T GO
SFX: DOOR SLIDE OPEN
KA-KUN...
BUT, OJOU ...!
...ARE YOU REALLY OKAY WITH IT?


... I SEE
YEAH, I'VE ALREADY MADE UP MY MIND
... GRANDPA?
GRANDPA ...
I'VE MADE THINGS DIFFICULT FOR YOU
BECAUSE OF THE FAMILY BUSINESS,
...FORGIVE ME
DON'T SAY SUCH A THING!
THAT'S NOT TRUE GRANDPA

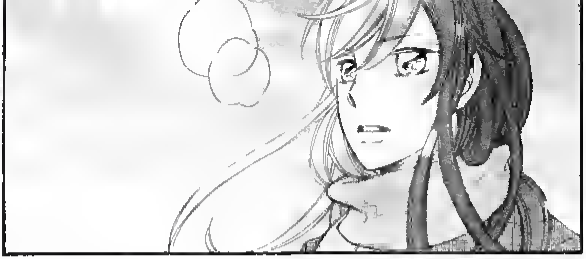
AFTER MOM DIED
I WAS ALONE
AND AT THE TIME I FELT MOST HELPLESS,
MEETING EVERYONE
AND SPENDING TIME TOGETHER
HAS MADE ME VERY HAPPY
ARE YOU SACHIE?
YOU CAME TO GET ME
AND I WAS OVERJOYED
WHEN I ARRIVED,
AT FIRST I WAS SURPRISED, BUT

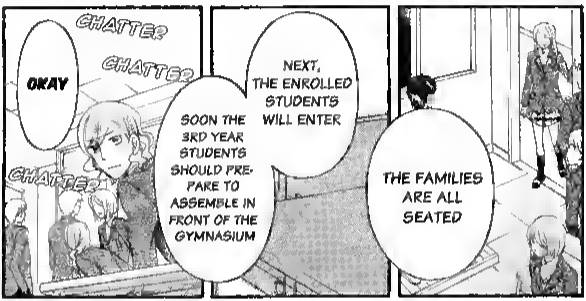
You think of us that way...
O... OJOU...!
SO,
DON'T SAY YOU'VE CAUSED ME TROUBLE, GRANDPA
wwa, hic hic...
HUGooo
THANK YOU
BECAUSE I'M TRULY GRATEFUL
THANK YOU SO MUCH

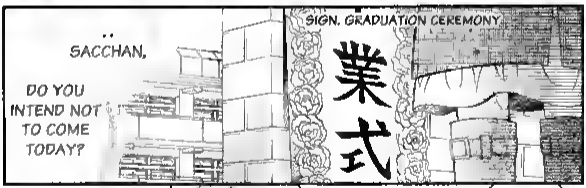
PLEASE SUPPORT THE ARTIST BY PURCHASING THE MANGA! ARAKURE ("WILD ONES") VOLUMES 1 -8 ARE AVAILABLE IN ENGLISH NOW FROM VIZ

I HAVE
SOMETHING TO TALK TO YOU ABOUT

SFX: DOORBELL
PIN-PON
...YEAH
EXCUSE ME.
IS ANYONE HOME?
I DON'T THINK SHE WENT TO THE GRADUATION CEREMONY, THOUGH
...MY GOODNESS
SHE'S SO MUCH LIKE "HER." SHE SHOULDN'T BE SUCH A STUBBORN PERSON
HEY! WHERE'S SACCHAN?
LET ME THINK...OH, A LITTLE WHILE AGO, SHE LEFT TO GO TO SCHOOL
EH, BUT
SHE LEFT HER UNIFORM HERE?







おたより ください

こちらまでお付き合いいただき、ありがとうございました。
むじいちゃん家の古い漫画でしたが、楽しかったです。
なかなか

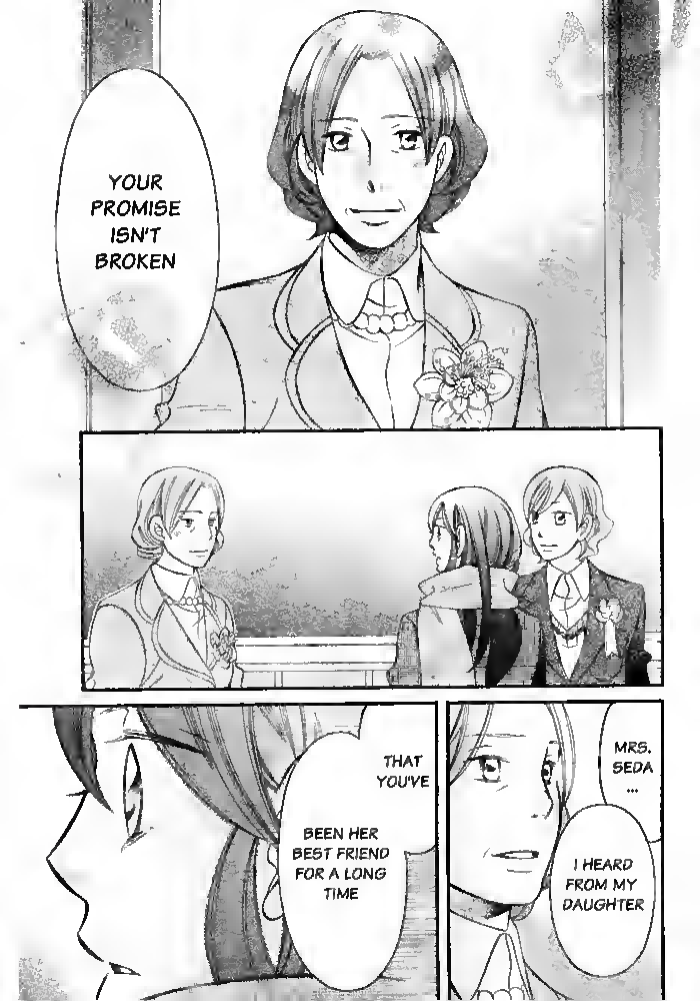
〒101-0053
東京都千代田区神田美土代町2-9-2 白泉社
ホラーM(エム)の編集部
藤原新代先生係

3-
"GRADUATE WITH HER?"
...
THE TRUTH IS
I WANT TO GRADUATE WITH EVERYONE, BUT
Touch
SFX: DOOR CLOSING
KA-TAN...
... SACHI?
THERE'S NOTHING I CAN DO ABOUT THE SITUATION

AND GRADUATE WITH HER

SACHI!!
THANK GOOD-NESS
YOU CAME...!!
KAYO-CHAN ...
WHY?
I GOT HELP FROM CHI-CHAN
BECAUSE I THOUGHT EVEN IF I ASKED,
YOU WOULDN'T COME

YEAH, THAT'S TRUE
I BROKE THE PROMISE I MADE TO YOUR MOM BY COMING TO SCHOOL, SO I SHOULD LEAVE...
WAIT!!
... IT'S FINE
I TALKED TO MY MOM
AND SHE UNDER-STOOD
WHAT?
YEAH, AND SHE TOLD ME IT'S FINE
KA-TAN...
SFX: DOOR CLOSE


YOUR PROMISE ISN'T BROKEN
MRS. SEDA ...
I HEARD FROM MY DAUGHTER
THAT YOU'VE BEEN HER BEST FRIEND FOR A LONG TIME

I WAS MISTAKEN AND I'M SORRY FOR MAKING A SCENE
THE PERSON SHE IS HAS NOTHING TO DO WITH HER FAMILY'S LINE OF BUSINESS!!
... YEAH
THAT'S THE SACHI I LOVE AND THAT'S WHY I BECAME HER FRIEND!
SHE'S STRAIGHT FORWARD HONEST AND, AT TIMES, CLUMSY.
THE MEN OF THE ASAGI GROUP
WERE RESCUING KAYO, RIGHT?
THANK YOU VERY MUCH

I HAVE A SELFISH REQUEST
FROM NOW ON, I WONDER IF YOU CAN GET TO KNOW ME BETTER?
FU...
SACHI'S SHAKEY VOICE IS SO CUTE
Y.. YES ...
AND YOU CAN GET TO KNOW ME TOO...!!
...BUT, BUT KAYO-CHAN,
HIC, HIC
Wa a...
I'M SO HAPPY ...
SHE SEES
HOW I REALLY AM...
...I'M YOUR FRIEND

NOW ORY YOUR EYES
THAT'S NOT THE KIND OF FACE YOU WANT TO SHOW AT GRAOUATION!
THE GRADUA-TION CEREMONY?
YES! MAMA SAID IT'S OKAY, NE
GEEZ, EVERYONE IS GETTING IN LINE!
YOU SHOULD HURRY UP BEFORE IT STARTS ...
... SACHI?
A YAKUZA PRINCESS!?
NO WAY- IT'S SACHI!?
I'M SURE EVERY-ONE ELSE WILL NOT
I'M HAPPY YOUR MOM APPROVED, BUT
THERE-FORE, I'M NOT GOING TO THE GRADUATION CEREMONY -
TMP
TMP
TMP
TMP

BAM!
WAKA-
MURA
CAME!?

YOU'RE LATE! WHAT WERE YOU DOING!?
IF YOU HADN'T COME TO THE CEREMONY, WE'D BE WORRIED
BECAUSE IT'S YOU, SACHI, WE THOUGHT YOU STAYED UP ALL NIGHT FROM OVER-EXCITEMENT, AND THEN OVERSLEPT
BUT THANK GOODNESS YOU MADE IT HERE!
YEAH. YEAH.
SO NOW WE'RE ALL PRESENT TO GRADUATE, RIGHT?
..BUT WHY?
I LIED TO ALL OF YOU...
LIE?
OH, THAT! WELL, WHEN WE FIRST HEARD ABOUT IT, WE WERE SURPRISED, BUT
WAKAMURA IS WAKAMURA

LYING ABOUT SOMETHING LIKE THAT ISN'T IMPORTANT
EVERY ONE'S FEELINGS ARE WARM
OH, NOW I GET IT. BACK THEN, I GOT TOO CLOSE TO THE TRUTH WITH MY FILM
OH YEAH, THAT WAS DURING THE CULTURAL FESTIVAL
THAT WAS SO COOL!
OKAY, SACHI
A-HA HA HA
IS IT OKAY?
CAN I TOO

LET'S GO GRADUATE TOGETHER!!
GRADUATE WITH EVERYONE?
W-WELL
WHAT IF WE GET ONE OF THE LOWER CLASSMEN TO EXCHANGE CLOTHES ...
PERHAPS, IF IT'S OKAY,
EHH!?
YOU DIDN'T? WHAT ARE YOU GOING TO DO?
HIC
I DIDN'T BRING MY UNIFORM WITH ME...
S-BUT
HIC
Waaa

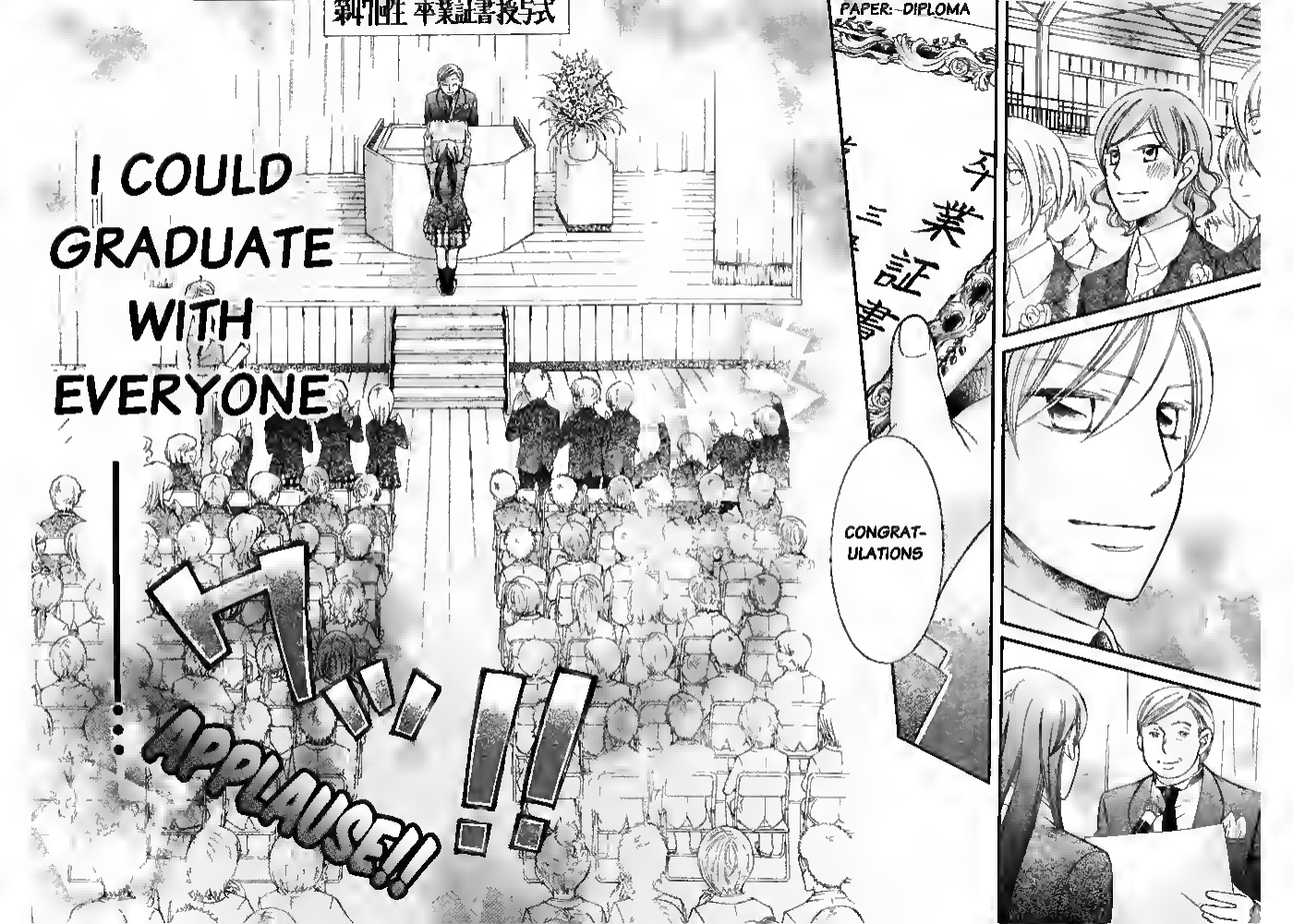
YOU COULD USE THESE
TA-DA...!
RAKUTO-SEMPAI !!?
KYAAA
NO WAY
EH... RAKUTO-SAN!?
WHY ARE YOU HERE...?

I COULDN'T NOT
COME TO YOUR GRADUATION
AZUMA TOLD ME ABOUT THE SITUATION
AND SO YOU CAME FROM KYOTO!?
HEY! 3-A WHAT ARE YOU DOING?
HURRY UP AND LINE UP! EVERYONE'S WAITING FOR YOU!
WO WO
HURRY UP!
HURRY UP AND GET DRESSED!!
NO ONE MORE THAN ME
HAS BEEN LOOKING FORWARD TO THIS DAY

NOW
GET GOING
... OKAY
EVERYONE IS HERE ...
LET'S GRADUATE!!
YEAH!!
I WONDER WHAT I SHOULD SAY ABOUT THIS FEELING?
THE GRADUATING STUDENTS ENTER!

Just in time!
"THANK YOU" WOULD NOT BE ENOUGH
"LOVE" IS THE BEST WAY TO DESCRIBE THIS FEELING
THANK YOU
I WILL TREASURE THE PAST 3 YEARS
I SPENT WITH EVERYONE FOR THE REST OF MY LIFE

TRULY, THANK GOODNESS
#38
WAKAMURA SACHIE
YES!
3-A


I COULD GRADUATE WITH EVERYONE
APPLAUSE!!!
PAPER: -DIPLOMA
CONGRAT-ULATIONS

YOU GUYS, I'M NOT GOING THAT FAR AWAY
OJOOOU, TAKE GOOD CARE OF YOURSELF FOREVER..!
SACCHAN, E-MAIL ME EVERYDAY!!
YEAH!
SACHI, WHEN YOU COME HOME, LET'S HANG OUT
AND I'LL DEFINITELY COME TO SEE YOU!!
DON'T GIVE RAKUTO-SEMPAI A HARD TIME!!
EVERYONE!
RAKU
THANKS

TAKE CARE OF SACHIE FOR ME
... YES SIR
SFX TRAIN IDLING
BOOOOM
YOU TWO BE SAFE
OKAY
WELL THEN, SHALL WE GO PRIN-CESS?
SHALL WE GO PRINCESS?

...
YES
WE'RE OFF!!
THANK YOU FOR ENJOYING THIS SERIES PLEASE LOOK FORWARD TO FUJIWARA-SENSEI'S NEXT SERIES ♥
END